



# 城

城陽市 市勢要覧

# 陽

45 市制施行  
周年

歴史と未来をつなぎ、  
人をはぐくむ緑のまち



平成29年(2017年)11月  
発行 城陽市  
編集 秘書広報課  
〒610-0195 京都府城陽市寺田東ノ口16番地、17番地  
TEL:0774(56)4051 FAX:0774(55)7774  
<http://www.city.joyo.kyoto.jp/>  
デザイン 京都芸術デザイン専門学校 ビジュアルデザインコース

02  
あいさつ

市長あいさつ

03  
概要

城陽の概要、憲章、宣言、市歌

05  
夢と浪漫と古墳のまち

城陽の歴史

07  
土の恵み、水の恵み

城陽の農業

09  
熟練の技と新時代への挑戦

城陽の商工業

11  
文化・スポーツが盛んなまち

城陽の素敵な活動スポット

13  
安心安全、JOYO暮らし

防災、防犯、子育て、教育、福祉

15  
城陽散策

城陽のおすすめ散歩コース

17  
梅が彩る春

城陽の四季

18  
ずっと心に残る夏

城陽の四季

19  
旬を味わう秋

城陽の四季

20  
ぬくもりを感じる冬

城陽の四季

21  
市議会

市民と行政との架け橋として…

22  
未来へ…

新名神高速道路を活用したまちづくり

23  
未来へ…

重点プロジェクト NEW城陽へ

25  
45年の歩み

年表



城陽市長  
奥田 敏晴

For a New Jojo...

Toshiharu Okuda, Mayor of Jojo

Celebrating the 45th anniversary of Jojo's establishment as a municipality

Our home, situated halfway between Kyoto and Nara, is a city painted in romanticism from ancient times and blessed with abundant nature. Following our establishment as a municipality in May of 1972, we have been working on improving our city's infrastructure and have endeavored to become a pleasant residential city.

There are a number of problems currently facing our city, among them the aging population, declining birthrates, and climate change. In addition to the construction of the Shin-Meishin Expressway, the expansion of the JR Nara Line, and plans for a new outlet mall in the eastern hills of Jojo, we are rapidly moving toward a large transition period for our city and are anticipating many significant changes in the next five years.

Our vision for Jojo is a city overflowing with hope. We are making strides toward the future and in creating a New Jojo: "Jojo City, A Green City Connecting People to the Past and Future", where citizens shine.

I hope you have some idea of our city's rich culture, as well as our future plans for the city's continued innovation after viewing this city guide.

November 2017

NEW조요로

조요시장 오쿠다토시하루

시제市制시행 45주년을 맞이한 조요시.

교토京都에서 5리, 나라奈良에서도 5리에 위치한 우리의 고향은 고대의 로망이 물들고, 풍부한 자연 혜택을 받아 매력 넘치는 마을입니다. 1972년 5월 시제시행 이후, 도시기반의 정비가 진척되어 쾌적하고 살기 좋은 도시로 발전해왔습니다.

현재, 저출산고령화에 더해, 인구감소나 이상기후에 따른 재해대책 등, 많은 과제를 껴안고 있습니다만, 신메이신고속도로 전선 개통, JR나라선의 복선화, 동부구릉지에 아웃렛 진출 등, 본 시의 마을만들기에 큰 전환기를 맞이하고 있으며, 앞으로 5년간, 본 시를 둘러싼 환경은 크게 변할 것입니다.

'역사와 미래를 연결하고, 사람을 키우는 초록의 마을 조요'를 미래상으로, '희망 넘치는 조요', '누구나 반짝이는 조요', 그리고 미래를 향해 크게 활약하는 'NEW조요'를 향해서 시민 여러분과 더불어, 전력을 쏟아가겠습니다.

이 시제市勢 요람을 보시고, 미래에 발을 내디딘 조요시의 모습을 상상해 주신다면 크나큰 기쁨입니다.

2017년 11월

NEW城陽へ…

歴史と未来をつなぎ、人をはぐくむ緑のまち

市制施行45周年を迎えた城陽市。

京都から五里、奈良からも五里に位置する私たちのふるさとは、古代ロマンに彩られ、豊かな自然に恵まれた魅力あふれるまちです。昭和47年5月の市制施行以来、都市基盤整備が進み、快適で住み良い住宅都市として発展してまいりました。

現在、少子高齢化に加え、人口減少や異常気象への災害対策など、多くの課題を抱えておりますが、新名神高速道路の全線開通、JR奈良線の複線化、東部丘陵地へのアウトレットモールの進出など、本市はまちづくりの大きな転換期を迎えており、この先5年間で本市を取り巻く環境は大きく変わってまいります。

「歴史と未来をつなぎ、人をはぐくむ緑のまち・城陽」を将来像に、「希望あふれる城陽」「誰もが輝いている城陽」、そして未来に向かって大きく躍動する「NEW城陽」の実現に向けて、市民のみなさんとともに、全力を傾注してまいります。

この市勢要覧をご覧ください、未来へと歩み出した城陽市の姿を知っていただければ幸いです。

平成29年11月





市制施行  
45周年



## 姉妹都市

大韓民国  
慶山市  
平成3年1月  
盟約締結

アメリカ合衆国  
バンクーバー市  
平成7年10月  
盟約締結

鳥取県  
三朝町  
平成24年10月  
盟約締結

# Joyo

城陽市民憲章  
昭和57年11月7日 制定

かぐわしい梅の香りと清らかな水のわがふるさとを愛し、先人の遺した文化を育み、平和でかがやかしい城陽の未来を創造するためにわたくしたち城陽市民は

- 1 自然を生かし 美しい緑を育てましょう
- 1 教養を深め 豊かな文化をつくりましょう
- 1 心身を鍛え 働く喜びを大切にしましょう
- 1 隣人を愛し ふれあいの輪を広げましょう
- 1 秩序を守り やすらぎのまちを築きましょう

城陽市平和都市宣言  
昭和61年12月23日 宣言

世界の恒久平和と安全は、人類共通の願いであり、核兵器の廃絶と軍備の縮小は、全人類ひとしく希求しているところである。

わが国は、唯一の被爆国として、非核三原則の堅持はもとより、再び戦争による惨禍を繰り返してはならない。

国際平和年にあたり、わが城陽市は、憲法の精神に基づいて自由と平和を愛し、思想・信条を越えて、永遠の平和都市であることをここに宣言する。

城陽市歌  
昭和34年2月15日 制定

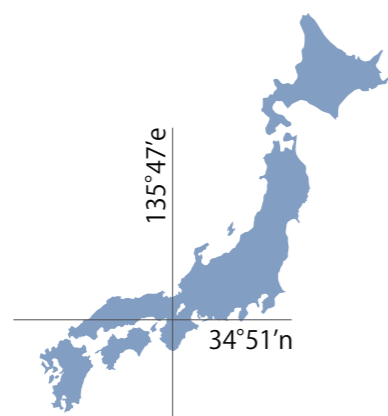
- 1 梅かおる 山辺に野辺に 茶の緑 ほのかに萌ゆる  
もろびとの 心のすみか 美しき われらのまちよ  
光あれ 光あれ 光あれ 城陽 美しきまち
- 2 松あおき 鴻の巣山に 鳥啼きて 明るき陽ざし  
こだまする 槌のひびきに ひらけゆく われらのまちよ  
栄あれ 栄あれ 栄あれ 城陽 ひらけゆくまち
- 3 砂しろき 木津の流れに 黄金なす 稲穂のみのり  
山の幸 野の幸さわに ゆたかなる われらのまちよ  
恵あれ 恵あれ 恵あれ 城陽 ゆたかなるまち

城陽市高齢者憲章  
平成5年10月17日 制定

「緑と太陽・やすらぎのまち、城陽」を都市像とする私たちのまち城陽市は、長きにわたって国づくり、地域づくりに貢献された高齢者が尊敬され健康で生きがいを持って生活できる豊かな社会をめざして、この憲章を制定します。

- 1 私たち城陽市民は、高齢者が家庭や地域でやすらぎとうるおいに満ちた健康な生活をおくれるよう努めます。
- 1 私たち城陽市民は、高齢者が生きがいを大切に、世代間で互いに支え合う地域づくりに努めます。
- 1 私たち城陽市民は、高齢者の知恵と経験を尊重し、新しいまちづくりにそれを活かすよう努めます。
- 1 私たち城陽市の高齢者は、気力と体力を養い、みずからの健康を守り、これによるこびをみいだす生活をおくれます。
- 1 私たち城陽市の高齢者は、いつまでも学ぶ心を失わず社会を考え、世界に関心を持ち豊かに生きるよう努めます。
- 1 私たち城陽市の高齢者は、地域活動に参加し、自らの能力を社会に役立て、ともに住みよい社会をつくります。

位置  
北緯 34° 51'  
東経135° 47'



京都  
のほぼ中間  
奈良

面積  
32.71km<sup>2</sup>

市域  
東西 9.0km  
南北 5.4km

430.2m  
海拔  
13.0m

城陽市は、山城盆地の中央部、京都と奈良のほぼ中間に位置し、京都から五里、奈良から五里の位置にあることから「五里五里のさと」と呼ばれています。西には木津川が流れ、東には広大な丘陵地を有するなど、変化に富んだ地形をしており、温暖で暮らしやすい気候が特徴です。城陽という地名は、山城の「城」と、日に向かっていう意味の「陽」を組み合わせたもので、「陽」は中国でも縁起のよい豊かなことばとされています。

Joyo City is located in the center of the Yamashiro Basin and is well-known for being roughly halfway between Kyoto and Nara. It has many topographical features, including the Kizugawa River in the west and rolling hills in the east as well as a pleasant and mild climate. The name "Joyo" (城陽) is a combination of two Chinese characters. The first, "城", meaning castle, is borrowed from the name of the region, Yamashiro (山城). The second, "陽", means "the direction facing the sun". It also means prosperity and good fortune.

조요시는, 야마시로山城분지의 중앙부, 교토와 나라의 거의 중간에 위치하여, 교토에서 5리, 나라에서 5리에 위치하는 것으로 '고리고리노사토五里五里마을'라고 불리고 있습니다. 서쪽으로는 기즈木津강이 흐르고 동쪽에는 광대한 구릉지를 보유하는 등, 변화가 풍부한 지형이며, 온난하고 살기 좋은 기후가 특징입니다. 조요라는 지명은,山城야마시로의 '城'와, 해를 향해 있는 쪽이란 의미의 '陽'를 합한 것으로, '陽'은 중국에서도 운수가 좋고 풍성한 말이라고 합니다.



## 夢と浪漫と古墳のまち

ふたつの古都、京都と奈良の間に位置し、文化・交通の要衝として栄えてきた城陽は、数多くの遺跡や文化財に囲まれ、夢と浪漫にあふれた情緒あるまちです。

「城陽の歴史」

城陽における先人の足跡は、市内で集落が形成された約4000年前にさかのぼります。縄文時代後期の森山遺跡では、竪穴式住居が広場を中心につくられていました。弥生時代の終わりごろから、各地で支配者の墓が築かれるようになります。芝ヶ原古墳はその一つで、「日本最古級の古墳」ではないかと注目を集めました。古墳時代中期になると山城地域最大の前方後円墳である久津川車塚古墳が築造されるなど、大きな力をもった支配者がいたことがわかります。

奈良時代には、市内に郡役所(正道官衙遺跡)が置かれ、国分寺に匹敵する巨大な七重の塔をもつ

平川廃寺が造営され、万葉集にもこの地域の風景(久世の鷺坂)が詠まれています。

中世になると、奈良街道沿いの奈島は交通集落として栄え、市内で起こった「山城国一揆」を契機に住民自治の歴史が築かれ、室町時代には地域の産土神として水度神社や久世神社、江戸時代には荒見神社の本殿(いずれも重要文化財)が造営されました。

江戸時代の城陽は11の農村と1つの町(長池町)からなり、地縁組織を中心に村の自治を発展させてきました。長池は京都・奈良からそれぞれ五里の位置にある宿場町としてにぎわいました。

### Our History

A Town of Dreams, Romance, and Ancient Tombs

Situated halfway between the two ancient capitals of Kyoto and Nara, Jojo is a city of romance surrounded by culture-rich ruins that enjoys a prime location for transportation and commerce.

### 조요 역사

꿈과 낭만, 고분의 마을

두 개의 고도, 교토와 나라의 중간으로, 문화 교통의 요충지로써 번성해 온 조요는, 수많은 유적과 문화재에 둘러싸여, 꿈과 낭만이 넘치는 정다운 마을입니다.



01 正道官衙遺跡。奈良時代の郡役所跡と推定されています。02 森山遺跡。縄文時代から古墳時代にかけての集落遺跡。03 久津川車塚古墳。5世紀前半に築造された山城地域最大の古墳。04 長持形石棺。久津川車塚古墳の埋葬施設のレプリカ。05 極楽寺木造阿彌陀如来立像。鎌倉時代の作。06 平川廃寺跡。8世紀に築造された寺院。現在は、塔跡と金堂跡が保存されています。



07 芝ヶ原古墳。3世紀前半、卑弥呼の時代に築造。08 長池が宿場町であったことを伝える貴重な資料。09 梨間の宿碑。中世の宿駅(官制の宿)跡。10 銅鈎。芝ヶ原古墳の出土品のひとつ。11 荒見神社本殿。富野・長池集落の産土神。慶長9年(1604年)に造営。12 水度神社本殿。旧寺田村の産土神。文安5年(1448年)に造営。13 久世神社本殿。旧久世村の産土神。室町時代中期ごろ造営。

## 土の恵み、水の恵み

温暖な気候と肥沃な土、豊富で良質な地下水が1年を通して城陽にさまざまな農産物をもたらしてくれます。

「城陽の農業」



### 梅

南東部に広がる青谷梅林では城陽特産の「城州白」を中心に、年間約100トンが生産されています。



### 寺田イモ(サツマイモ)

荒州といわれる砂地で栽培され、「栗より甘い」と親しまれています。



### 茶(てん茶)

木津川沿いに広がる茶畑で栽培。抹茶の原料となるてん茶が生産されています。



### 花しょうぶ

「市の花」である花しょうぶは、年間約100万本を出荷。日本の主な産地の一つに数えられています。



### カラー

城陽の豊富で良質な地下水を利用して生産されるカラーは、結婚式のブーケなどによく使用されます。



### イチジク

昭和初期から栽培がはじめられ、毎年約450トンを出荷。京都市場で約90パーセントのシェアを占めています。

城陽では、過去の木津川の洪水により上流から栄養たっぷりの泥や砂が運ばれてきました。その特徴的な肥沃な土地と平均気温16度という温暖な気候、そして良質で豊富な地下水を生かした農産物の生産が行われています。

木津川沿いでは、茶や寺田イモ、イチジクが栽培され、南部地域では梅などの農産物が育てられています。また、豊富で良質な地下水を利用した花しょうぶやカキツバタ、

カラー、花ハスなどの湧水花卉の栽培が盛んです。これらは、いずれも市の特産物となっています。

これらの特産物は、市内にある「城陽旬菜市直売所」などで販売を行うなど、地産地消にも取り組んでいます。

また、良質で豊富な地下水は、花卉に限らずジュンサイや藻などを含めた水生植物の栽培にも適しています。

### Our Agriculture

#### Blessings of Soil and Water

Joyo is blessed with a temperate climate, fertile land, and an abundance of high-quality groundwater that together enrich our many agricultural commodities year-round.

### 조요의 농업

#### 땅의 은혜, 물의 은혜

온난한 기후와 비옥한 땅, 풍부한 양질의 지하수가 1년에 걸쳐서 조요의 여러 농작물을 수확하게 해줍니다.



01 梅の収穫 02 梅の天日干し 03 花しょうぶ 04 カキツバタ 05 茶摘み 06 てん茶を石臼で挽いて抹茶に 07 イモ掘り体験 08 イチジクの収穫 09 カラーの収穫 10 城陽旬菜市直売所

## 熟練の技と新時代への挑戦

最先端のテクノロジーと伝統産業のブランド化が推進されている城陽の商工業は、古きと新しきが融合する魅力にあふれています。

「城陽の商工業」



和装、洋装を問わず利用されている金銀糸。なかでも「本金糸」は、西陣織や祇園祭の鉾などに使われている。



発光ダイオード(LED)を独自に開発し、道路情報、トンネル内情報盤などに活用されている。



木津川の伏流水は良質な地下水となり、熟練の職人たちの手ですばらしい地酒が作り出されている。

江戸時代から生産されている金銀糸は、着物の装飾や相撲の化粧まわし、袷袋などに利用されています。現在、この歴史ある金銀糸を「燦彩糸」としてブランド化し、国内外に広めるため、協議会を組織して取り組まれています。

一方、発光ダイオードを開発し、道路の情報表示システムに応用するなど、先端技術で事業展開する企業もあります。また、豊富で良質な地下水を利用した産業では、大手飲料メーカーの工場、豆腐やコンニャク工場があり、酒造りも盛んです。城陽市の地酒は、まるやかで口当たりがよく、地下水と蔵人たちの熟練の技は全国に知られています。

そのほか、商店街では、手づくり品を集めた「山背彩りの市」や夏祭りなどのイベントが多数催されています。また、商工業の発展を目的として、毎年「JOYO産業まつり」が開催されています。

現在、新名神高速道路全線開通のインパクトを活用したまちづくりを進めている城陽市。ICに隣接する立地条件を生かし、企業集積が進んでいます。それに伴い、既存の企業と新たな進出企業の交流や連携、共同開発などを目指して、市や市内企業、金融機関、大学などでつくる「京都・城陽カンパニーネットワーク」が発足しました。今後の活発な企業活動が期待されます。

Our Industry and Commerce

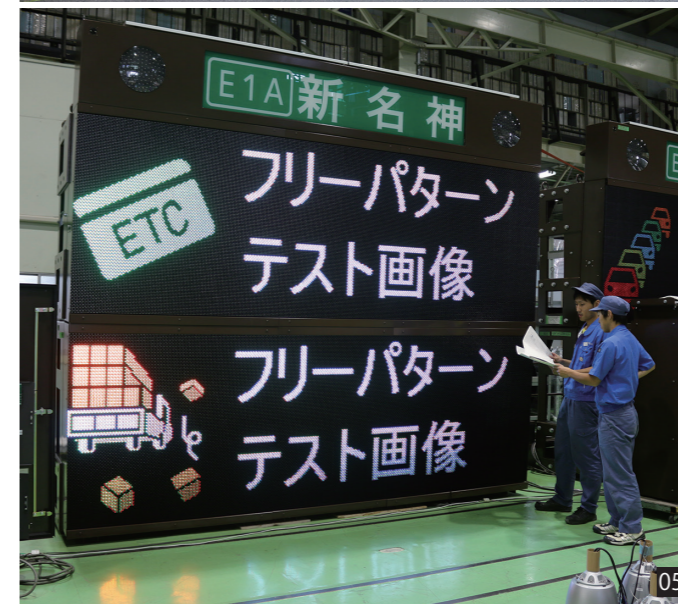
Proficiency and Challenge for the Future

Joyo's industries have a charming fusion of old traditions and new technologies that are continually propelling local commerce forward.

조요의 상공업

숙련된 기술로 새 시대에 도전

최첨단 기술과 전통산업의 브랜드화가 진전되고 있는 조요의 상공업은 오래된 것과 새로운 것이 융합하여 매우 매력적입니다.



01 金銀糸 02 金銀糸工場 03 酒蔵 04 酒の仕込み 05 LED製品の工場 06 山背彩りの市 07 JOYO産業まつり

# 文化・スポーツが盛んなまち

城陽の素敵な活動スポット

A Town Bustling with Culture and Sports  
Popular Leisure Spots within Joyo

市内には、親子で楽しめる文化施設やスポーツ施設がたくさんあります。また、少年少女のスポーツ活動も活発に行われており、なかでも野球・サッカー・バレーボールが盛んです。

In Joyo, there are many sports and cultural facilities for both children and adults to enjoy. In particular, the sports clubs in Joyo public schools are active and bustling. Baseball, soccer, and volleyball are just a few popular sports among our youth.

문화, 스포츠가 번성한 마을  
조요의 훌륭한 활동 스포트

시내에는 부모와 자식이 함께 즐기는 문화시설과 스포츠 시설이 많이 있습니다. 또한, 소년·소녀의 스포츠활동도 활발히 진행되어, 그중에서도 야구, 축구, 배구는 대표적입니다.



## 緑に映えるリフレッシュ拠点



鴻ノ巣山運動公園  
(城陽市総合運動公園)

関西でも屈指の規模の大芝生広場と、地形を生かした約140メートルのローラーライダーは無料で遊べることもあり、休日は家族連れで大にぎわい。体育館、野球場、テニスコートなどのスポーツ施設もあります。近くにはゴルフ場もあり、スポーツを楽しむ人の笑顔があふれています。鴻ノ巣山の展望台からは、まちを一望できます。

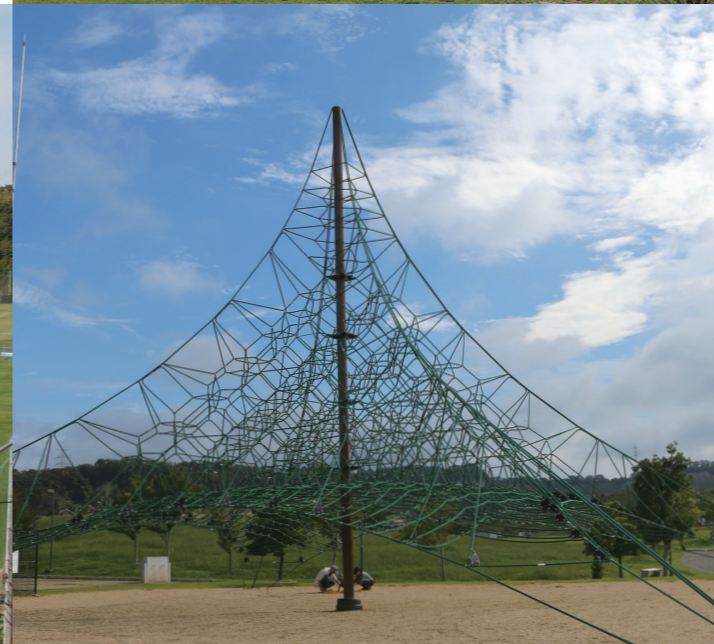
## 繋ぐサンガ、繋がるキズナ



サンガタウン城陽

日本プロサッカーリーグ「京都サンガF.C.」のホームタウンである城陽市。

サンガタウン城陽には練習グラウンドがあり、テレビやスタジアムでの試合観戦とは違った角度で選手の動きを見ることができます。また、選手がサインや記念撮影に応えてくれることも。ホームゲーム開催日には、市民応援バスツアーを実施しています。がんばれサンガ!



## 芝生でのんびり、ゆったり



城陽五里五里の丘  
(京都府立木津川運動公園)

大小ふたつのザイルクライミングがある、自然豊かな公園です。大きな芝生で、ごろごろ寝転ぶのがとっても気持ちいい!のんびり家族で過ごしたり、水辺や草地をめぐる園路を散歩したり、自由にゆったりとした時間を過ごすことができます。

## 今も息づく茶文化



茶室

城陽市がある山城地域は、お茶の産地として800年間、茶文化を守っています。

茶園は主に市の西側を流れる木津川沿いにあり、流れ橋と両岸上津屋・浜台の「浜茶」が平成27年度に京都府景観資産に登録、また、日本茶800年の歴史散歩の一つとして日本遺産に認定されました。「城陽茶まつり」(10月)や、文化パーク城陽の茶室で抹茶を体験できます。



## 「感動」、「創造」が生まれる場所

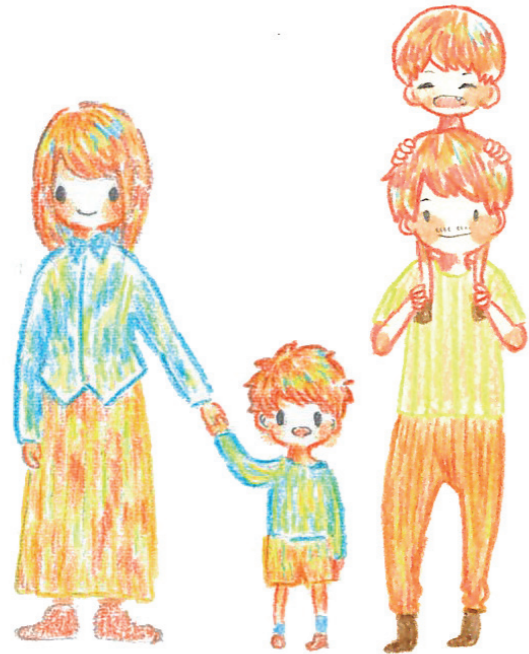


文化パーク城陽  
外観が印象的な市のランドマーク。

子どもたちからは「プリンみたい」と言われています。さまざまな公演やイベントが年中開催されるプラムホール、ふれあいホール、プラネタリウム、無料で遊べるプレイルームのほか、図書館や歴史民俗資料館などがあり、文化の殿堂として親しまれています。

# 安心安全、JOYO暮らし

防災、防犯、子育て、教育、福祉



次代を担う子どもたちが健やかに育つ環境づくりや、働くことと子育てが両立できる環境づくりを進めています。小中学校では、特色ある学校づくりを通して、児童生徒に「生きる力」の育成を目指した教育を実践しています。また、災害に強いまちづくりを進めるなど、誰もが安心・安全に暮らせるまちづくりを進めています。

## Safety and Security in Our City

Childcare, Education, Welfare, and Crime and Disaster Prevention

In order to prepare the next generation, we are striving to foster financially stable citizens capable of successfully raising children in the future. We have implemented educational practices focused on fostering “the zest for life” within students in our public elementary and junior high schools. Joyo City is diligent in disaster preparedness procedures to ensure that all of our citizens have the guidance and resources necessary in the event of a disaster.

## 안심안전, JOYO살기

방재, 방법, 육아, 교육, 복지

차세대를 짊어질 어린이들을 튼튼하게 키울 환경 조성 과 직장 과 육아가 양립할 수 있는 환경 만들기를 진행하고 있습니다. 초중학교에서는 특색있는 학교만들기를 통해서, 아동에게는 ‘이키루치카라’ (生きる力; 격변하는 세상속에서 살아갈 아이들이 몸에 지녀야 할 확실한 학력, 풍부한 인간성, 건강한 체력이 융합하여 나오는 힘)의 육성을 목표로 한 교육으로 그 실적을 내고 있습니다. 또한, 재해에 강한 마을 만들기를 진행하는 등, 누구라도 안심, 안전하게 살 수 있도록 마을 만들기를 진행하고 있습니다.

### ひなたぼっこ (地域子育て支援センター)

育児に関する相談や支援を行っています。館内にはプレイルームなどもあり、親子で楽しく過ごせます。この他、幅広い世代が集うことのできる多世代交流事業も実施しています。

### ファミリー・ サポート・センター

育児の援助を受けたい人と援助したい人とをきめ細やかに橋渡しします。保育園・学童・習い事の送迎や、外出時の預かりなど、育児中の「困った!」にお応えします。

### 待機児童がない保育

城陽市には、待機児童がいません(平成29年4月1日時点)。特定の保育園に限定されない場合は、市内のどこかの保育園に入ることができます。

### 病児保育

「今日はどうしても仕事を休めないのに、子どもが熱を出してしまった…」そんなときにも病院の中にある保育園で保育をしています。

### 子育て支援医療

0歳~中学校卒業まで、入院・通院にかかった医療費の一部を市が負担しています。医療費の負担が少なく、安心して子育てができます。

### 小中学校完全給食

市内の全小学校・中学校で完全給食を実施しています。また、卵・エビにアレルギーがある児童生徒を対象に除去食を実施しています。

### 登下校時の見守り

城陽の子どもたちは、地域のボランティアさんに見守られ、安心・安全に通学・通園しています。

### 安心・安全メール

携帯電話・スマートフォンをお持ちの人に、気象情報・防災情報・防犯情報をメールで配信しています。

### 空き家バンク

空き家の売却・賃貸を希望する所有者などからの情報をホームページに掲載し、空き家の利用希望者に情報提供しています。

### 水

地下水が豊富な城陽市。鉄バクテリアを利用した自然なる過方式は、海外からも視察に來られます。

### 手話言語条例 (手で輪を広げる城陽市手話言語条例)

手話が言語であるとの認識に基づき、障がいのある人となない人が共に生きる地域社会の実現を目指す取り組みのひとつとして条例を制定しました。

### コミュニティセンター

市内に6館あるコミュニティセンターは、地域の人々が自ら運営しています。「コミセン」の愛称で親しまれ、市民活動の拠点となっています。

### 老人福祉センター

市内に4館あり、高齢者の生きがいや健康づくりの拠点として、文化・スポーツのサークル活動をはじめ、各種レクリエーションや教養講座など、さまざまな催しを行っています。

### 市民大学

生きがいや自己実現を探索するお手伝いの場として、市民大学を開講しています。大人になっても学びの場があります。







水度神社



鴻ノ巣山



城陽五里五里の丘



森山遺跡

# 城陽散策

今日はおやすみ。  
家族と一緒に、お出かけ。

Strolling Through Jojo  
Today's a day off!  
Going out with family

조요산책  
오늘은 쉬는날.  
가족과 함께 나들이

まちがまるごと博物館に!



城陽市は市内や全国に城陽の魅力を発信して多くの人に来訪してもらい、地域資源を活かしたまちづくりを進める手法として、エコミュージアムに取り組んでいます。城陽の地域資源を結ぶ散策コース「ディスカバリートレイル」など、楽しみながらまちの魅力を再発見していただけます。

### ↑ はしゃいで遊ぶパワフルお散歩コース

お子様から大人まで、一緒に楽しみながら運動のできるコースです。巡るルートはお好みで!水度神社から鴻ノ巣山運動公園までは山のハイキングを楽しむこともでき、運動だけでなく景色を楽しみながらお散歩されるのもいいです。五里五里の丘で一休みしながら家族全員で1日を満喫してみは?

また、遊びに疲れたらゆっくり散歩をしながら森山遺跡を見てのんびり自宅を目指し、その日1日の楽しかったお話をしながら帰るのもいいものです。

### ↓ ゆっくり景観を楽しむのんびりお散歩コース

水主神社からスタートする広大な自然を眺めて楽しむ散歩道です。のんびりと川沿いを歩きながら平井神社に向かいます。川沿いには長い桜並木や大きな茶畑が印象的で季節ごとにその表情の変化を家族で探しながら歩くのも風情があって楽しめます。ゴールは正保2年(1645年)に建てられ350年以上の歴史をもつ平井神社です。シイやカシの古木が多く京都府文化財環境保全地区にも認定されており、自然や歴史を感じながらお散歩を楽しんでいただけます。



水主神社



桜つつみ



茶畑



平井神社

## 梅が彩る春

梅の花が咲き誇り、甘いにおいが城陽に春の訪れを告げます。

「城陽の春」

Spring in Joyo

A Spring Bathed in *Ume* (Japanese Plum)

The sweet aroma of *ume* blossoms in full bloom foretells the coming of spring to Joyo.

조요의 봄

매실이 단장하는 봄

매실꽃이 피는 향, 달큰한 향기가 조요에 봄이 왔음을 알립니다.



梅

城陽の梅は「城州白」という特産の品種を主に生産しています。6月～7月にかけて収穫され、市内の直売所などでも販売されています。城州白は肉厚で桃のような香りがすることから、梅干しのみならず地元酒蔵やスイーツ店で梅酒やお菓子にも利用されています。ご家庭でも梅酒や梅シロップなどを楽しみながら作ることができます。

### 青谷梅林梅まつり

日程 2月下旬～3月下旬  
場所 青谷梅林



市の南東部の丘陵地に広がる約20ヘクタールの青谷梅林は、約1万本の梅が栽培されている府下で最大級の梅林。満開時には白く清楚で凛とした景色が広がります。2月の終わりから3月の下旬にかけては、「春は城陽から」と銘打ち、梅まつりが開催され、市内外から毎年約3万人が訪れます。期間中は、ウォーキングをはじめとするさまざまなイベントが行われます。また、売店では、特産の梅を使用したここでしか食べられないさまざまな梅グルメを味わうことができます。さらに、お土産にぴったりなさまざまな特産品なども販売されています。満開の梅の花に囲まれ、おいしい梅グルメに舌鼓を打つ。見て楽しい、食べて楽しい、城陽に春の訪れを告げるイベントです。

## ずっと心に残る夏

緑豊かな自然や、まちの近くに今も残る里山が夏を楽しませてくれます。

「城陽の夏」

Summer in Joyo

An Unforgettable Summer

An abundance of greenery and the serene *satoyama* alongside the city makes summer in our city an unforgettable experience.

조요의 여름

계속 마음에 남는 여름

초록이 풍부한 자연과 마을 가까이 지금도 남아 있는 동산이 여름을 즐겁게 해줍니다.



イチジク

城陽の夏。イチジクの夏。

イチジクは、不老長寿の果物ともいわれるほど、栄養価が高く美容にも良いと言われています。8月～10月にかけて収穫され、朝採りで完熟のあま～いイチジクが市内の直売所などで販売されます。また、生で食べるだけでなく、地元の和菓子店などで城陽のイチジクを使ったおいしいスイーツがつけられています。栄養もあり、そしておいしい!!城陽のイチジク!!!

### 鴨谷の滝ウォーキングツアー

日程 8月上旬  
場所 鴨谷の滝



本市南東部の森林地帯を流れる青谷川の支流。その渓谷には「京都の自然200選」にも選ばれた鴨谷の滝があります。青谷川の木橋から350メートルほど進んだところからは道がないため、川原に降り立ち、そこからさらに川の岸边や流れの中を約400メートルさかのぼりながら進むと、ようやく鴨谷の滝に到着します。

滝までの道のりは、個人でたどりつくのは大変困難ですが、周りを豊かな自然に囲まれた秘境にあるこの滝の景色は、とても幻想的でまさに絶景。毎年8月の中旬には、市観光協会がウォーキングツアーを実施しており、ガイドの案内を聞きながら、安心してその景色を楽しむことができます。自然豊かな城陽を象徴するような絶景、ぜひその目でご覧ください。

## 旬を味わう秋

城陽の秋は、運動の秋、食欲の秋、歴史の秋などなど。  
いろいろな秋を見つけることができます。

「城陽の秋」

Autumn in Joyo

Tasting the Best of Autumn

Autumn in our city is a season of sports, appetite, and history. There are a number of different ways to enjoy autumn here.

조요의 가을

제철을 맛보는 가을

조요의 가을은, 운동의 가을, 식욕의 가을, 역사의 가을 등등. 다채로운 가을을 발견할 수 있습니다.



寺田イモ

「栗よりも甘い」と親しまれている城陽の特産物。江戸時代に島利兵衛が持ち込み、木津川沿いの荒州と呼ばれる地域でつくられています。9月～10月にかけて収穫され、市内の直売所などで販売されます。また、収穫の時期に合わせてオープンする「あらず観光いも掘り農園」では、いも掘り体験ができます。焼き芋やふかしイモで食べるのもおいしいですが、スイートポテトなどお菓子に使ってもとてもおいしく、市内のお菓子屋さんでは寺田イモを使用したスイーツなどが販売されています！掘って楽しい！食べておいしい寺田イモ！！

## ぬくもりを感じる冬

城陽の冬は、風物詩にもなっている手づくりのイルミネーションイベント「TWINKLE JOYO」や南山城地域唯一の造り酒屋による日本酒の仕込み風景など、寒い中でも、どこか人のぬくもりを感じることができます。

「城陽の冬」

Winter in Joyo

Feeling the Warmth of Winter

Winter is a time for enjoying our annual holiday lighting event, Twinkle Joyo, or experiencing preparations for delicious winter sake in the southern Yamashiro region of the city. Whether in the picturesque mountains of Yamashiro or in the heart of Joyo City, the warm embrace of good cheer can be felt throughout the cold winter.

조요의 겨울

온기를 느끼는 겨울

조요의 겨울은, 겨울의 풍경화가 된 핸드메이드 일루미네이션이벤트 'TWINKLE JOYO' 나 야마시로 남부지역에서 유일한 주조장에서 술 빛는 풍경, 추운 날씨 속에서도, 어딘가 사람의 온기를 느낄 수 있습니다.



日本酒

城陽には南山城地域で唯一の造り酒屋があります。10月中旬から3月下旬には、朝早くから仕込み作業が行われ、酒蔵の周りには蔵から出た温かい水による蒸気が立ち込め、冬を感じさせる風景となっています。城陽の良質な地下水を使用した日本酒は、全国にもファンが！

## 城陽茶まつり

日程 10月第3日曜日  
場所 荒見神社



城陽の抹茶やおいしいお茶を味わってもらい、茶文化を広めるため、茶生産組合、茶業青年団、茶華道連盟で実行委員会を組織し、毎年10月第3日曜日に「城陽茶まつり」を荒見神社で開催されています。一番茶が入った茶壺からてん茶を取り出し、お点前を披露して神様に奉納する「口切の儀」を行い、まつりが始まります。茶席ではお点前をいただくことができるほか、抹茶や煎茶の入れ方教室、お茶の展示販売、茶そば・茶うどん・和菓子の販売もあり、多くの人でにぎわいます。

## TWINKLE JOYO

日程 12月1日～25日  
場所 鴻ノ巣山運動公園ほか



12月には、鴻ノ巣山運動公園がさまざまな色のLED(発光ダイオード)で彩られます。「TWINKLE JOYO」と呼ばれるこのイベントは、平成14年度に7万球で始まりました。その後、地元企業からの寄贈により規模を拡大し、平成28年度には総数70万球にまで達しています。期間中は、メイン会場の鴻ノ巣山運動公園だけでなく、市内各所でイルミネーションが施され、城陽全体が幻想的な雰囲気に包まれます。また、メイン会場のステージでは、期間を通してさまざまな団体がパフォーマンスを行い、イベントをさらに盛り上げます。また、買い物や食事を楽しめる出店もあり、さまざまな楽しみ方ができるイベントです。たくさんのLEDが彩るその景色は、今や城陽が誇る冬の風物詩となっています。

# 市議会

市民と行政との架け橋として…



市議会は予算や決算、条例などの議案や請願を審議、議決し、市民の声を行政に反映させる重要な機関です。

市民の代表として選ばれた20人の議員で構成され、年4回の定例会と必要に応じて開催される臨時会があります。

その他、各種の委員会が設けられ、専門的に議案や請願、陳情などの審査をします。市議会と行政は、車の両輪のように、互いに均衡を保ちながら、よりよいまちづくりに向けた積極的な議論を展開しています。

## City Council

The City Council is comprised of 20 members elected by the citizens of Joyo.

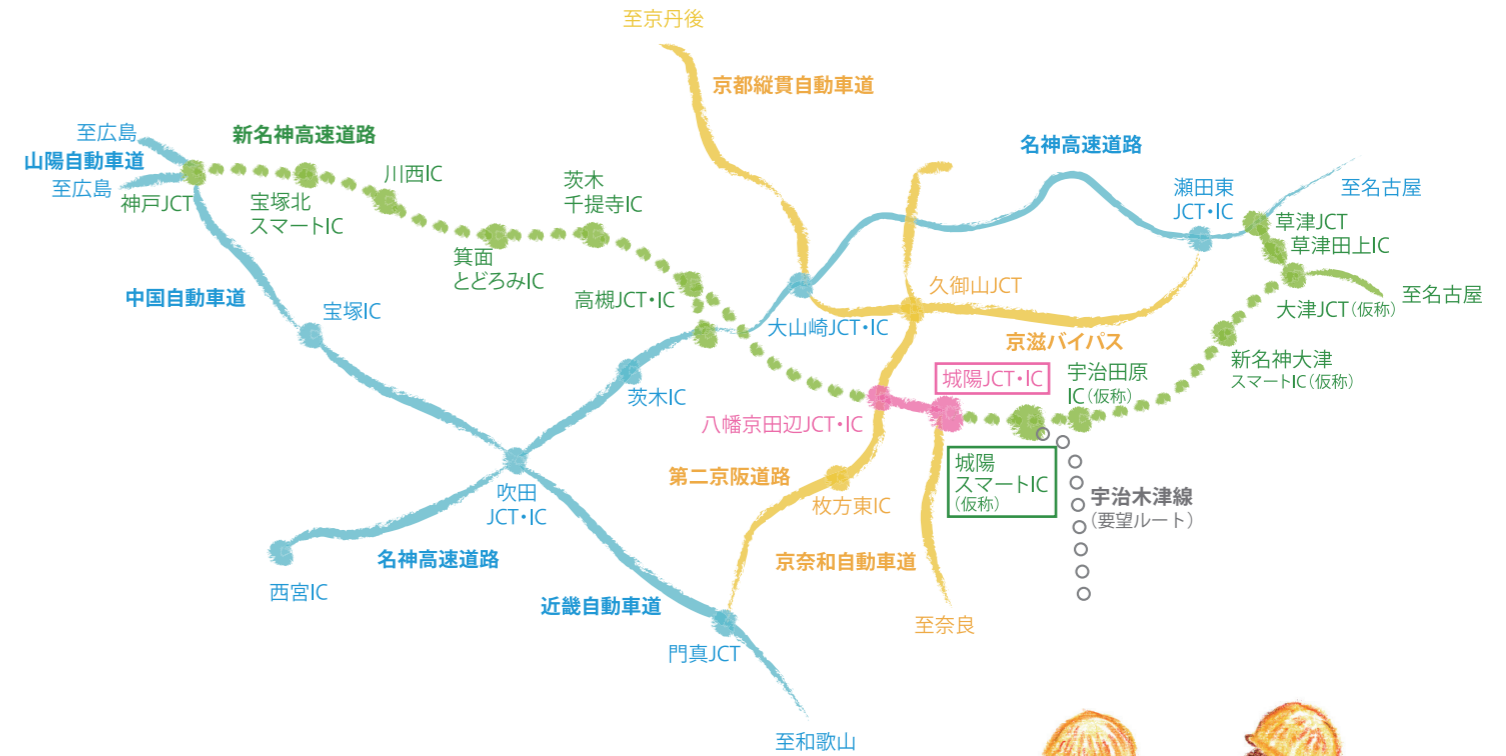
They engage in enthusiastic discussions for the lively and vibrant development of the city.

## 시의회

조요시 의회는 시민들의 대표로 선출된 20명의 의원으로 조직되고 활력 있는 도시 건설을 도모하기 위해 열심히 의논하고 있습니다.

# 未来へ...

新名神高速道路を活用したまちづくり



京都と奈良のほぼ中間にあり「五里五里のさと」として発展してきた城陽市は、平成35年度に新名神高速道路が全線開通することにより、広域交通の要衝となります。それに合わせて、城陽ICに隣接する新市街地や東部丘陵地の整備による都市機能の集積、JR奈良線の高速化・複線化による鉄道網の充実など、未来に向けた基盤整備が着実に進んでおり、今後、交流人口の大幅な増加が見込まれます。

これらの取り組みにより、本市の課題である雇用の場の創出や、まちのにぎわいの創出、これに伴う定住人口の増加、地域経済・地域産業の活性化などを図っています。

## Towards the Future...

### Making Use of the Shin-Meishin Expressway

#### A Vital Project for "New Joyo"

Due to Joyo's prime location between the two major cities of Kyoto and Nara, the completion of the Shin-Meishin Expressway will put our city at the forefront of regional transportation when it opens in 2023. We are focusing on making the most of this impact for our city.

## 미래에...

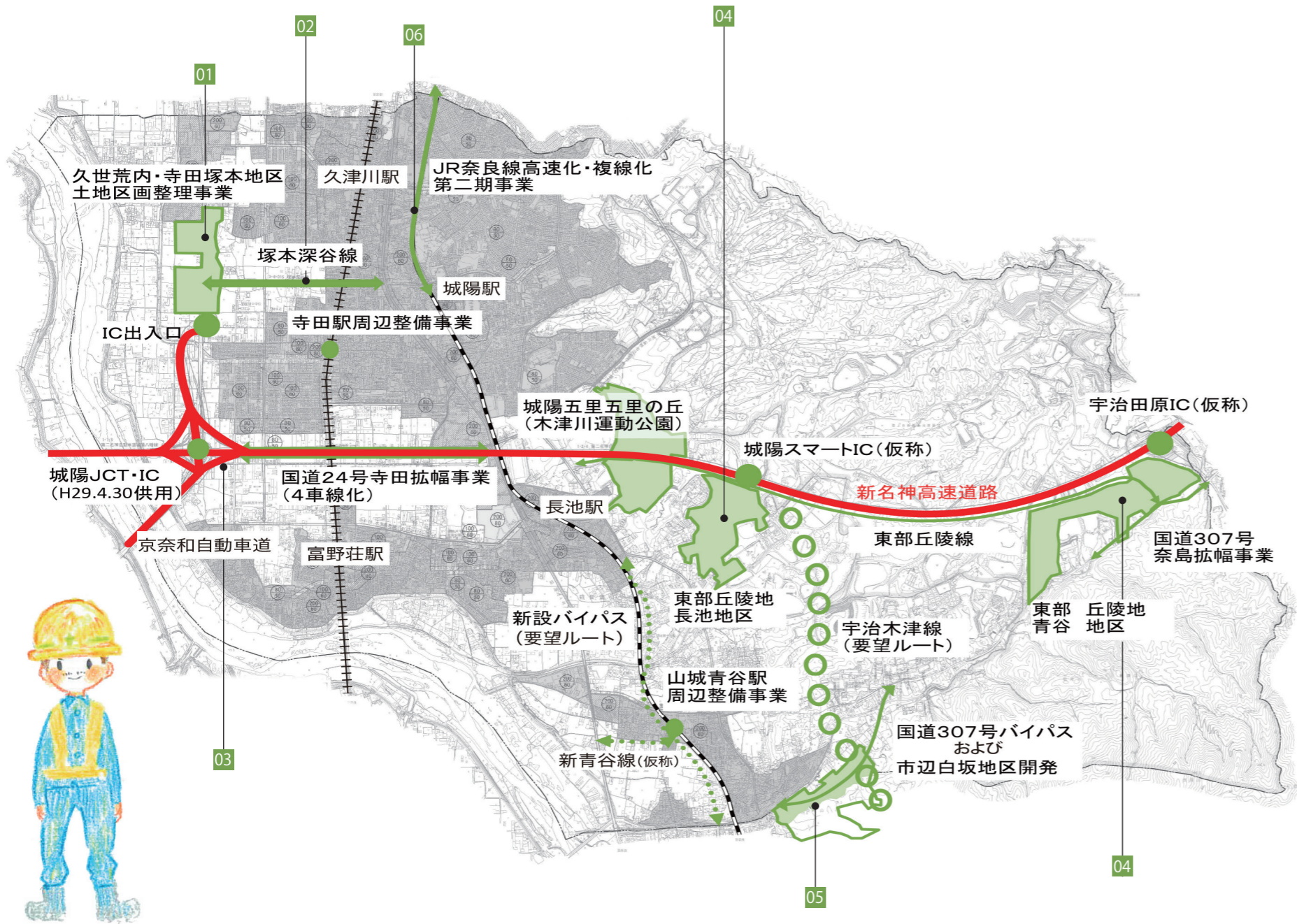
### 신메이신고속도로를 활용한 마을만들기

#### 중점프로젝트NEW조요로

교토와 나라의 거의 중간에 있어 '고리고리노사토'로 발전해 온 조요시는, 2023년에 신메이신고속도로가 전면개통하게 됨에 따라, 광역교통의 요충지가 됩니다. 시에서는 그 임팩트를 살려 마을만들기를 진행하고 있습니다.

# 未来へ...

重点プロジェクト NEW城陽へ



**01** 久世荒内・寺田塚本地区土地区画整理事業：新名神高速道路城陽ICに隣接する立地条件を生かし、新たに生産と流通の拠点を整備する事業です。市が誘致する全ての区画で進出企業が決まっています。現在、造成工事中であり、完了した区画から順次地権者および進出企業に引き渡しています。

今後、多くの事業所や店舗ができ、市の活性化が期待されます。  
**02** 塚本深谷線：平成29年8月に開通した、国道24号と府道城陽宇治線（旧国道24号）を結ぶ、総延長1,350メートルの道路です。市の東西交通の強化と共に、整備が進む新市街地へのアクセス道路としての役割もあります。

**03** 新名神高速道路：平成29年4月、城陽-八幡京田辺間が開通し、京都府北端の京丹後市から南端の木津川市まで、約140キロメートルが高速道路でつながりました。平成35年度の大阪-城陽間を含む全線開通に向け整備が進んでいます。また、城陽市内では、城陽IC、宇治田原IC(仮称)に加えて、

東部丘陵地長池地区近辺に城陽スマートIC(仮称)の設置も決まりました。  
**04** 東部丘陵地長池地区・青谷地区：長池地区では、広域商圏からの集客力を生かした大規模商業施設の立地を、また、青谷地区については、インターチェンジに隣接する立地条件を生かした物流拠点の立地を目指しています。長池地区では、

アウトレットモールの開発に向け、三菱地所グループと地権者が基本合意に至り、大きく前進しました。  
**05** 京都山城白坂テクノパーク：城陽市市辺から井手町多賀にまたがる約20ヘクタールの新たな民間の工業団地です。京都府南部の経済活性化、雇用創出の新たな拠点として期待されています。

**06** JR奈良線の高速化・複線化第二期事業：市内では、新田駅から城陽駅までの区間が複線化され、京都駅から城陽駅までの全線が複線化されることになります。



1970 昭和45年	1951. 4 久津川村・寺田村・富野荘村・青谷村が合併して「城陽町」に
	1972. 5 府下で8番目の市として5月3日に市制施行 .10 市の木「梅」を制定
	1978. 3 消防青谷出張所を開所
1980 昭和55年	1982. 5 市制施行 10 周年 .11 市民憲章・市の花「花しょうぶ」を制定
	1984. 5 保健センター・休日急病診療所・産業会館を開設
	1985. 5 総合運動公園オープン（テニスコート・多目的広場など）
	1986.11 市民体育館を開館
	1988.10 第43回国民体育大会の「柔道競技」を開催 京奈和自動車道「城陽一田辺間」が開通
1990 平成2年	1990. 4 新消防庁舎完成・消防緊急システムを稼働
	1991. 1 大韓民国慶山市と姉妹都市盟約を締結
	1992. 5 市制施行 20 周年
	1993.10 高齢者憲章を制定
	1995.10 アメリカ合衆国ワシントン州バンクーバー市と姉妹都市盟約を締結 .11 文化パルク城陽を開館
2000 平成12年	2002. 5 市制施行 30 周年
	2005. 4 久津川消防分署を開設
	2006. 4 男女共同参画支援センター「ぱれっとJOYO」を開設
	2007.11 市の鳥「しらさぎ」を制定

2010 平成22年	2011.10 第26回国民文化祭京都2011を開催（大正琴・和太鼓）
	2012. 4 新名神高速道路「大津一城陽間」事業開始 . 5 市制施行 40 周年 JR長池駅橋上化・自由通路が完成
	.10 鳥取県三朝町と姉妹都市盟約を締結
	2013. 4 青谷消防分署を移転新築 . 8 寺田西保育園・枇杷庄保育園を統合した今池保育園開設 .12 城陽イメージキャラクター「じょうりんちゃん」誕生 久世荒内・寺田塚本地区土地区画整理事業の事業計画決定 暴力団排除条例制定
	2014. 3 史跡芝ヶ原古墳整備工事完了、全面開園
2017 平成29年	2015. 3 全小中学校の耐震化が完了 手で輪を広げる手話言語条例制定 . 4 上津屋地区の木津川堤外地の茶畑が構成資産となる「日本茶 800 年の歴史散歩」 が日本遺産認定 . 8 府・関西・全国の茶品評会でん茶の部で城陽市が産地賞を獲得、初の3冠達成 .12 地域子育て支援センター「ひなたぼっこ」を開設 山背五里五里のまち 創生総合戦略策定
	2016. 5 東部丘陵地先行整備長池地区・青谷地区を市街化区域に編入 . 7 病児保育開始
	2017. 2 久世荒内・寺田塚本地区への全ての進出企業が決定 . 3 第4次城陽市総合計画を策定 . 4 お茶の京都博開幕 新名神高速道路「城陽一八幡京田辺間」が開通
	. 8 城陽スマートIC（仮称）連結許可 塚本深谷線が開通
	.10 子育て世代包括支援センター「すくすく親子サポートカウンター」を開設 市庁舎西庁舎が完成 .11 市制施行 45 周年記念式典を開催